

**Landesinstitut für Statistik**Kanonikus-Michael-Gamper-Str. 1 • 39100 Bozen  
Tel. 0471 41 84 00 • Fax 0471 41 84 19<https://astat.provinz.bz.it> • [astat@provinz.bz.it](mailto:astat@provinz.bz.it)Auszugsweiser oder vollständiger Nachdruck mit Quellenangabe (Herausgeber und Titel) gestattet  
Halbmonatliche Druckschrift, eingetragen mit Nr. 10 vom 06.04.89 beim Landesgericht Bozen  
Verantwortlicher Direktor: Timon Gärtner**Istituto provinciale di statistica**Via Canonico Michael Gamper 1 • 39100 Bolzano  
Tel. 0471 41 84 00 • Fax 0471 41 84 19<https://astat.provincia.bz.it> • [astat@provincia.bz.it](mailto:astat@provincia.bz.it)Riproduzione parziale o totale autorizzata con la citazione della fonte (titolo ed edizione)  
Pubblicazione quindicinale iscritta al Tribunale di Bolzano al n. 10 del 06.04.89  
Direttore responsabile: Timon Gärtner

# astatinfo

Nr. **48**

09/2021

## Bautätigkeit

### 1. Halbjahr 2021

Im Vergleich zum 1. Halbjahr 2020 nehmen alle Bereiche teilweise zu

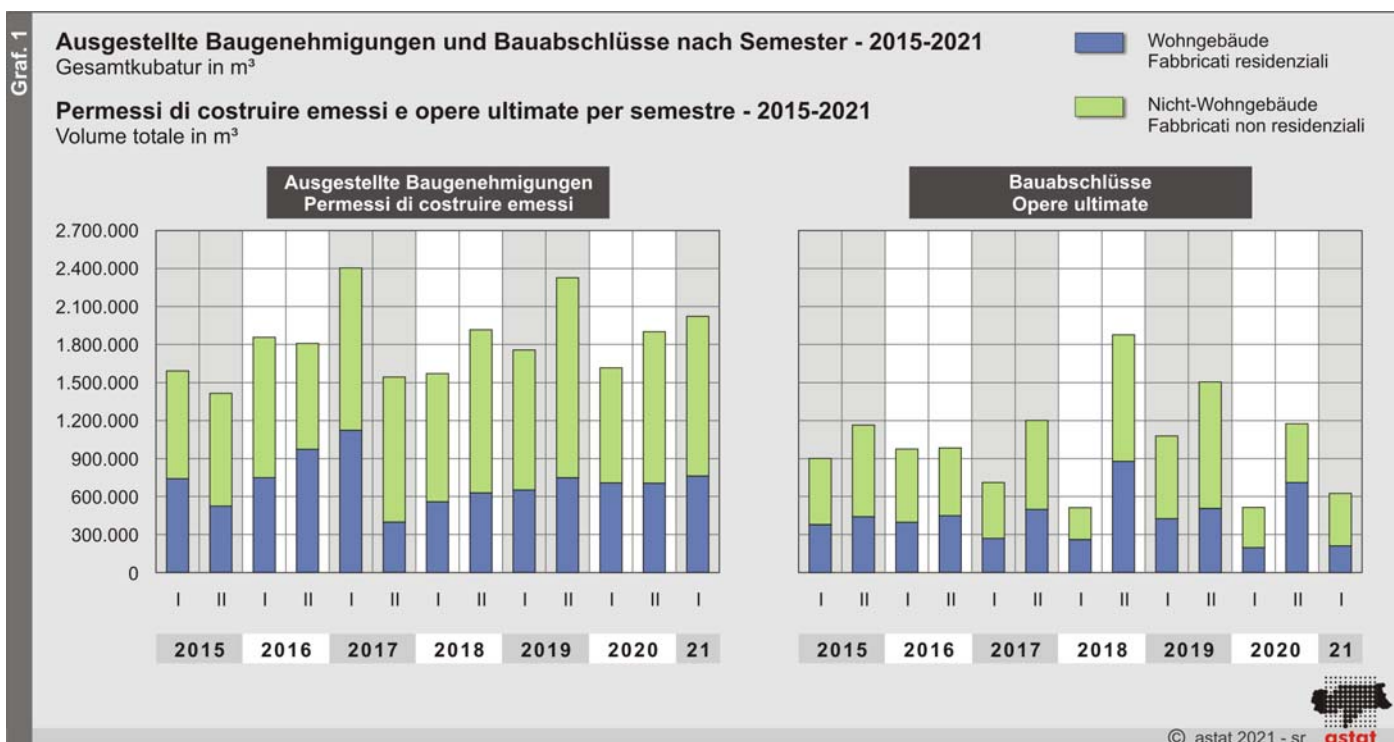
Im ersten Halbjahr 2021 wurden von den Gemeinden<sup>(1)</sup> Baugenehmigungen für eine Gesamtkubatur von 2.022 Tausend m<sup>3</sup> ausgestellt. Dies entspricht einem Zuwachs von 25,1% im Vergleich zum selben

## Attività edilizia

### 1° semestre 2021

Parziali recuperi in tutti i settori rispetto al 1° semestre 2020

Durante il primo semestre del 2021 sono stati emessi dai Comuni<sup>(1)</sup> permessi di costruire per una cubatura totale di 2.022 mila m<sup>3</sup>, con un aumento del 25,1% rispetto allo stesso periodo del 2020, che era stato for-



(1) Die Daten beziehen sich auf das Ausstellungsdatum der Baugenehmigung.  
I dati fanno riferimento alla data di emissione del permesso di costruire.

Zeitraum des Jahres 2020, der von der Schließung wegen der Pandemie stark geprägt war. Im Nichtwohnbau sind es 1.260 Tausend m<sup>3</sup> (+38,8%). Die geplante Kubatur für Wohngebäude ist ebenso gestiegen (761 Tausend m<sup>3</sup>, +7,5%); diese macht knapp mehr als ein Drittel der Gesamtkubatur aus.

Die Kubatur bei den Bauabschlüssen steigt etwas weniger, und zwar um 21,7%. Zwischen Jänner und Juni 2021 wurden Bauabschlüsse über insgesamt 625 Tausend m<sup>3</sup> erfasst, die zu etwas mehr als einem Drittel dem Wohnbau (211 Tausend m<sup>3</sup>, +6,6%) und zu etwas weniger als zwei Dritteln dem Nichtwohnbau (414 Tausend m<sup>3</sup>, +31,1%) zuzuordnen sind.

Die aktualisierten Daten zur Bautätigkeit sind auf der ASTAT-Homepage <https://astat.provinz.bz.it> im Bereich Konjunkturbarometer abrufbar.

temente segnato dalle chiusure per pandemia. Il settore non residenziale registra 1.260 mila m<sup>3</sup> (+38,8%). Anche la cubatura prevista a scopi abitativi ha evidenziato un aumento (761 mila m<sup>3</sup>, +7,5%) e ammonta a poco più di un terzo della cubatura totale.

La cubatura delle opere ultimate vede un aumento minore, ovvero corrispondente al 21,7%. La cubatura realizzata tra gennaio e giugno 2021 è infatti pari a 625 mila m<sup>3</sup>: Poco più di un terzo riguarda l'edilizia residenziale (211 mila m<sup>3</sup>, +6,6%) e poco meno di due terzi l'edilizia non residenziale (414 mila m<sup>3</sup>, +31,1%).

I dati dell'attività edilizia aggiornati sono disponibili sul sito internet dell'ASTAT all'interno del Barometro congiunturale <https://astat.provincia.bz.it>.

#### **Hinweise für die Redaktion:**

Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an  
Willy Melojer, Tel. 0471 41 84 54,  
E-Mail: [willy.melojer@provinz.bz.it](mailto:willy.melojer@provinz.bz.it)

Nachdruck, Verwendung von Tabellen und Grafiken,  
fotomechanische Wiedergabe - auch auszugsweise -  
nur unter Angabe der Quelle (Herausgeber und Titel) gestattet.

#### **Indicazioni per la redazione:**

Per ulteriori chiarimenti, si prega di rivolgersi a  
Willy Melojer, tel. 0471 41 84 54,  
e-mail: [willy.melojer@provincia.bz.it](mailto:willy.melojer@provincia.bz.it)

Riproduzione parziale o totale del contenuto, diffusione e  
utilizzo dei dati, delle informazioni, delle tavole e dei grafici  
autorizzata soltanto con la citazione della fonte (titolo ed edizione).